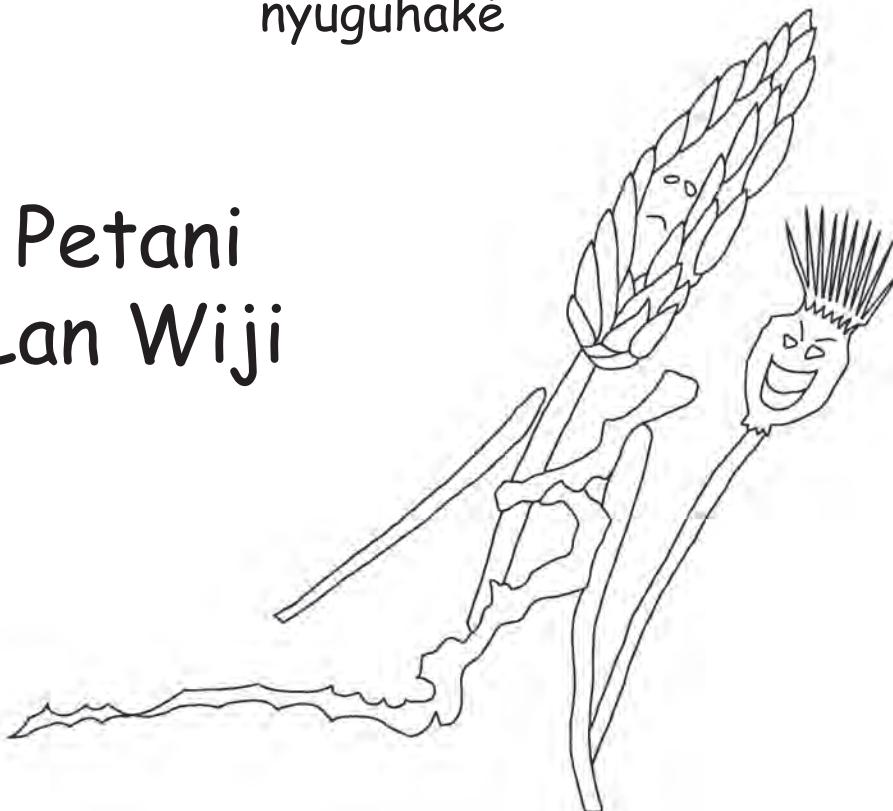


# Kitab Suci Bocah nyughaké

## Petani Lan Wiji



Ditulis déning: Edward Hughes

Digambari déning: M. Maillot, Lazarus  
Alastair Paterson

Dibesut déning: E. Frischbutter, Sarah S.

Diterjemahaké déning: Endang Supardan

Diproduksi déning: Bible for Children  
[www.M1914.org](http://www.M1914.org)

©2023 Bible for Children, Inc.  
Kowe duwé hak motokopi utawa nyithak crita iki,  
waton ora kanggo diedol.

Ing sawijining dina Gusti Yésus  
memulang ing pinggir tlaga.  
Akeh wong padha nglumpuk  
ngrungokake Panjenengané.

Wong akeh dadi akeh  
banget. Apa sing bakal  
ditindakké Yésus?

Bareng weruh ana prau ing cedhak kono, Yésus munggah ing prau. Saiki Panjenengané bisa ndeleng wong-wong mau lan wong-wong mau padha bisa ndeleng lan krungu Panjenengané.



3

Gusti Yesus wiwit nyiritakake pasemon - crita bab prekara-prekara biasa, sing mulangake manungsa bab Gusti Allah.



4

"Ana petani nyebar wiji ing sawahe." Critané Yésus kaya gambar sing nganggo tembung tinimbang gambar tok.



5

Wong-wong bisa mbayangke piye petani sing kerja - maraki dhèwèké kabeh wis kereb ndeleng kahanan kuwi.



6

Sawetara wiji sing kasebar ana ing trotoar. Swoosh! Manuk-manuk cepet-cepet padha nyabrang kanggo notholi.



7

Sawetara wiji sing tiba ing lemah sing ana watune. Dhèwèké cepet tuwu dadi tanduran sing rapuh. Srengenge sing panas marakke layu amarga ora iso ngoyod ing lemah sing cethek.



8

Wiji liyane wis ngoyod ing antarane eri. Ora ngasilake gandum. Eri ngubengi tanduran enom, ngalangi cahya srengenge lan udan sing dibutuhake.



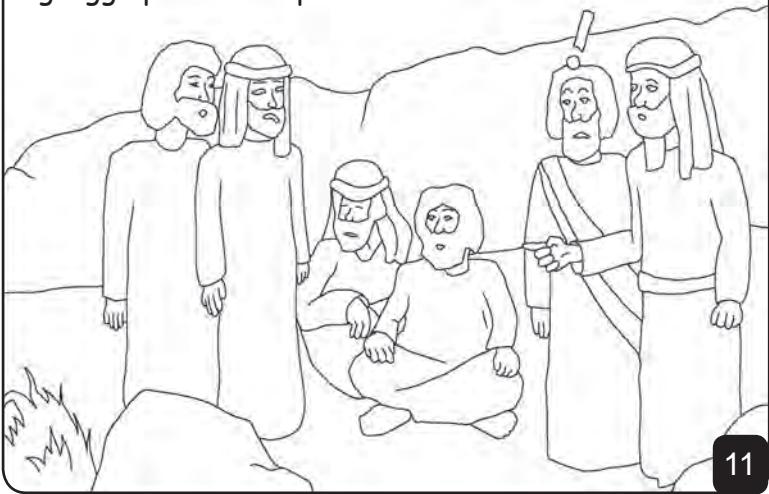
9

Sisane wiji tiba ing lemah sing apik. Wektu liwati, pucuk dadi tanduran sing sehat lan ngasilake akeh gandum anyar. Petani mesthi seneng banget.



10

Ing pungkasning crita, para murid padha sowan ing ngarsané Yésus. "Kengin punapa Panjenengan milang ngangge pasemon?" padha takon.



11

Yésus ngandika, pasemon mbantu wong ngerti bab Gusti Allah nèk bener-bener nresnani Panjenengané. Wong sing ora nresnani Gusti Allah ora bakal ngerti pasemon.



12

Gusti Yesus nerangake pasemon kasebut. Panjenengané ngendika yen wiji iku Sabda Allah. Wiji ing dalam iku kaya wong krungu nanging ora ngerti Sabdané Gusti Allah. Iblis ndadekake wong-wong mau lali marang pangandikane Gusti Allah.



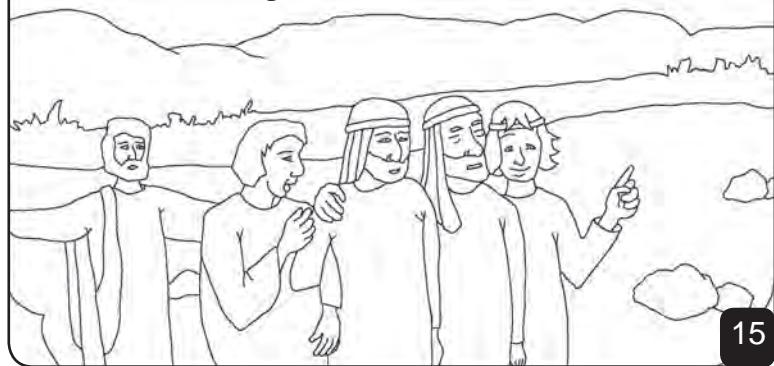
13

Sawetara wong cepet nampa Sabdané Gusti Allah. Padha kaya wiji ing lemah sing akeh watune. Yen ana wong sing moyoki utawa nggawe masalah amarga dhèwèké tresna marang Gusti Allah, dhèwèké gampang mutung.



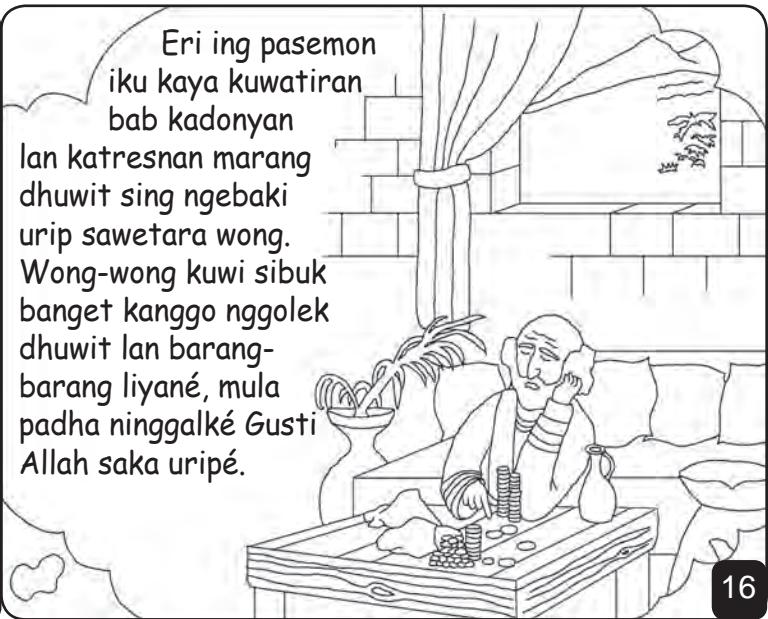
14

Wong-wong sing padha bungah ngetutake Gusti Yésus banjur nyinkur lan mandheg manut Sabdané Gusti Allah. Dhèwéké ora wani mbayar rega kanggo ngetutake Gusti Allah. Mrihatinake pisan merger mung péngin nyenengké kancakancane tinimbang Gusti Allah!



15

Eri ing pasemon iku kaya kuwatiran bab kadonyan lan katresnan marang dhuwit sing ngebaki urip sawetara wong. Wong-wong kuwi sibuk banget kanggo nggolek dhuwit lan barang-barang liyané, mula padha ninggalké Gusti Allah saka uripé.



16

Nanging wiji sing tiba ing lemah sing apik lan ngetokké panèn sing apik kuwi kaya tembungé Gusti Allah sing mlebu ing ati lan ngowahi uripé manungsa. Wong-wong iki ngabdi lan ngurmati Gusti Allah.



17

Wong akeh ora gelem lunga. Akeh wong sing kepengin ngetutake Gusti Allah lan nyenengke Panjenengane. Pasemoné Yésus mbantu wong-wong kuwi ngerti carané manut karo Gusti Allah.



18

### Petani Lan Wiji

Crita saka Pangandikané Gusti, Kitab Suci

bisa digolèki ing

Mateus 13

“Kawedharipun pangandika Paduka punika madhangi”. Jabur 119:130

19

43

# Cunthel



60 20

Crita Kitab Suci iki nyritaaké bab Gusti Allahé awaké dhéwé sing luwar biasa,  
sing nitahaké kita kabèh, sing ngersaaké supaya kowé wanuh marang  
Panjenengané.

Gusti Allah pirsa yèn awaké dhéwé wis nglakoni prakara sing èlek-èlek, sing  
disebut déning Gusti Allah, dosa. Ukumané dosa iku pepati, nanging Gusti Allah  
banget olèhé ngasih marang kowe, mula ngirim Putrané Ontang Anting, utawa  
Putra sing ora ana Tunggale, asmané Yésus, supaya séda disalib. Yesus diukum  
sebab dosa-dosamu. Banjur Gusti Yésus wungu manèh saka séda lan kondur  
menyang Swarga! Yen kowé pracaya marang Gusti Yésus lan nyuwun pangapura  
tumrap dosa-dosamu, Panjenengané bakal maringi pangapura! Panjenengané  
bakal rawuh lan urip nang atimu saiki uga, lan kowé bakal urip bareng  
Panjenengané saklawasé.

Yen kowé percaya yen iki bener, mara matura marang Gusti mengkéné:  
Gusti Yésus ingkang kawula tresnani, kawula pitados bilih Paduka punika Gusti,  
lan sampun manjalma dados manungsa supados séda kanggé nyirnaaken dosa-  
dosa kawula, lan sakpunika Paduka sampun gesang malih. Mugi rawuha ing  
gesang kawula lan apurtenana sedaya dosa kawula, supados kawula nggadhai  
gesang énggal ing wekdal punika, lan bénjang badhé sesarengan kaliyan Paduka  
salaminipun. Mugi mitulungi kawula supados sagec tansah mbangun turut  
dhumateng Paduka sarta gesang kagem Paduka, dados putra Paduka. Amin.

Macaa Kitab Suci lan geguneman karo Gusti Yésus saben dina! Yohanes 3:16